



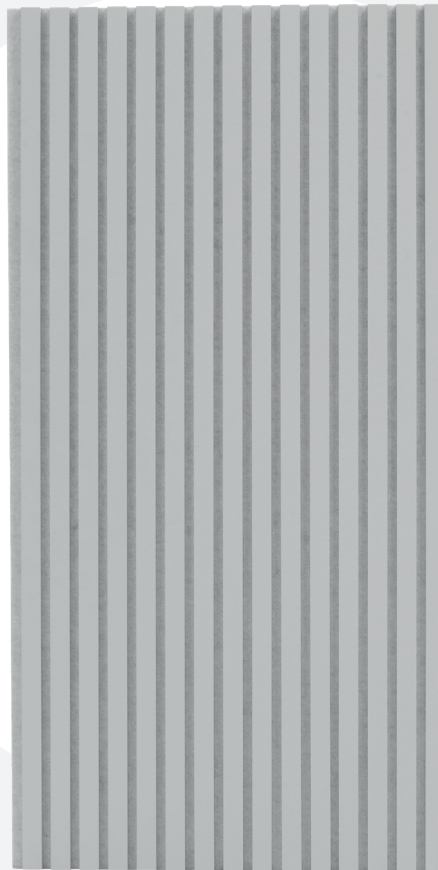
atmosfera®  
Créateur d'intérieur

# COLVA

**PANNEAU ACOUSTIQUE | ACOUSTIC PANEL | PAINEL ACÚSTICO | PA-  
NEL ACÚSTICO | AKUSTISCHE PLATTE | AKOESTISCH PANEEL | PANNELLO  
ACUSTICO | PANEL AKUSTYCZNY**

---

**REF : 214462 MOD**





FR

**INFORMATIONS A CONSERVER - À LIRE AVANT UTILISATION**

Le soussigné, JJA, déclare que le panneau acoustique 214462A est conforme au règlement (UE) N°305/2011. Le texte complet de la déclaration des performances est disponible à l'adresse internet suivante: <http://doc.jja-sa.com>.

Montage/Installation :  
A monter et/ou à installer par un adulte.

Entretien :  
Essuyer avec un chiffon humide. Terminer en essuyant avec un chiffon sec.



Produit à usage domestique.  
Usage intérieur exclusivement.



EN

**INFORMATION TO KEEP - TO READ BEFORE USING**

Hereby, JJA declares that the acoustic panel 214462A is in compliance with Regulation (EU) No 305/2011. The full text of the declaration of performance is available at the following internet address: <http://doc.jja-sa.com>.

Installation :  
To be assembled and / or installed by an adult.

Maintenance and cleaning :  
Wipe with a damp cloth. Finish by wiping with a dry cloth.



Product for domestic use.  
Indoor use only.



PT

**GUARDE AS INFORMAÇÕES - LER ANTES DA UTILIZAÇÃO**

O abaixo assinado JJA declara que o painel acústico 214462A está em conformidade com o regulamento (UE) No 305/2011. O texto integral da declaração de desempenho está disponível no seguinte endereço de Internet: <http://doc.jja-sa.com>.

Instalação :  
Para ser montado ou instalado por um adulto.

Manutenção e limpeza :  
Use um pano úmido. Limpe em seguida com um coágulo seco.



Produto à uso doméstico.  
Uso interior.



ES

**CONSERVAR ESTA INFORMACIÓN - LEER ANTES DE UTILIZAR EL PRODUCTO**

Por la presente, JJA declara que el panel acústico 214462A es conforme con el reglamento (UE) N° 305/2011. El texto completo de la declaración de prestaciones está disponible en la dirección Internet siguiente: <http://doc.jja-sa.com>.

Instalacion :  
Debe montarse o ser instalado por un adulto.

Mantenimiento y limpieza :  
Secar con un trapo húmedo. Acabar secando con un trapo.



Producto de uso domestico.  
Uso interior.



DE

**HINWEISE ZUM AUFBEWAHREN - VOR DEM GEBRACH LESEN**

Hiermit erklärt JJA, dass das Akustikpaneel 214462A der verordnung (EU) Nr. 305/2011 entspricht. Der vollständige Text der Leistungserklärung ist unter der folgenden Internetadresse verfügbar: <http://doc.jja-sa.com>.

Installation :  
Von einem Erwachsenen aufzubauen oder zu installieren.

Wartung und reinigung :  
Mit einem sanftem Reinigungsmittel angefeuchteten Lumpen abtrocknen. Beenden, mit einem trocknen lumpen.



Für den Hausgebrauch.  
Ausschliesslich für innenraume Auswendung.



#### BEWAAR DEZE INFORMATIE - GELIEVE TE LEZEN VOOR GEBRUIK

Hierbij verklaar ik, JJA, dat het akoestische paneel 214462A conform is met verordening (EU) Nr. 305/2011. De volledige tekst van de prestatieverklaring kan worden geraadpleegd op het volgende internetadres: <http://doc.jja-sa.com>.

#### Installatie :

Te monteren of installeren door een volwassene



#### Onderhoud En Reiniging :

Met een vochtige doek schoonmaken. Op het einde afdrogen met een droge doek.

Gebruik : Product voor huishoudelijk gebruik. Alleen voor gebruik binnen.



#### INFORMAZIONI DA CONSERVARE - DA LEGGERE PRIMA DELL'USO

Il fabbricante, JJA, dichiara che il pannello acustico 214462A è conforme al regolamento (UE) N. 305/2011. Il testo completo della dichiarazione di prestazione è disponibile al seguente indirizzo Internet: <http://doc.jja-sa.com>.

Installazione : Il montaggio o l'installazione devono essere eseguiti da un adulto

#### Manutenzione E Pulizia :

Utilizzare un panno umido. Asciugare con un panno asciutto.



#### Uso :

Prodotto per uso domestico. Usare unicamente all'interno.



#### PRZECZYTAJ NINIEJSZĄ INSTRUKCJĘ PRZED UŻYCIEM - ZACHOWAJ JĄ NA PRZYSZŁOŚĆ

Niżej podpisany JJA oświadcza, że panel akustyczny 214462A jest zgodny z rozporządzeniem (UE) nr 305/2011. Pełny tekst deklaracji właściwości użytkowych jest dostępny pod następującym adresem internetowym: <http://doc.jja-sa.com>.

#### Montaż:

Do montażu lub instalacji przez osobę dorosłą.

#### Instrukcje pielęgnacji:

Czyść czystą wodą lub szmatką zwilżoną w wodzie. Wytrzyj suchą szmatką.



Produkt gospodarstwa domowego.

Tylko do użytku w pomieszczeniach.

